

**REGULAMENTUL DELEGAT (UE) NR. 1371/2014 AL COMISIEI****din 19 decembrie 2014****de modificare a Regulamentului delegat (UE) nr. 1031/2014 de stabilire a unor măsuri de sprijin excepționale cu caracter temporar suplimentare pentru producătorii de anumite fructe și legume**

COMISIA EUROPEANĂ,

având în vedere Tratatul privind funcționarea Uniunii Europene,

având în vedere Regulamentul (UE) nr. 1308/2013 al Parlamentului European și al Consiliului din 17 decembrie 2013 de instituire a unei organizări comune a piețelor produselor agricole și de abrogare a Regulamentelor (CEE) nr. 922/72, (CEE) nr. 234/79, (CE) nr. 1037/2001 și (CE) nr. 1234/2007 ale Consiliului <sup>(1)</sup>, în special articolul 219 alineatul (1) coroborat cu articolul 228,

întrucât:

- (1) La data de 7 august 2014, guvernul rus a introdus o interdicție asupra importurilor în Rusia de anumite produse provenite din Uniune, inclusiv fructe și legume.
- (2) Pentru ca perturbarea rezultată a pieței fructelor și legumelor, pe care există cantități mari de produse perisabile, să nu se transforme într-o perturbare mai gravă sau prelungită, s-a adoptat Regulamentul delegat (UE) nr. 932/2014 al Comisiei <sup>(2)</sup>. Acesta stabilea sumele maxime de sprijin pentru retrageri, pentru nerecoltare și pentru recoltarea înainte de coacere. Mecanismul introdus prin regulamentul respectiv a fost ulterior completat de măsurile prevăzute de Regulamentul delegat (UE) nr. 1031/2014 al Comisiei <sup>(3)</sup>, sub forma unui sprijin specific suplimentar pentru anumite cantități de produse, calculate pe baza exporturilor tradiționale către Rusia.
- (3) Această interdicție a importurilor impusă de Rusia continuă să creeze un risc serios de perturbare a pieței provocat de scăderea semnificativă a prețurilor ca urmare a faptului că o importantă piață de export a devenit, brusc, indisponibilă. Pentru această situație cu care se confruntă piața, măsurile normale disponibile în temeiul Regulamentului (UE) nr. 1308/2013 par a fi în continuare insuficiente. Prin urmare, ar trebui prelungită disponibilitatea mecanismului bazat pe sprijinul pentru anumite cantități de produse prevăzut de Regulamentul delegat (UE) nr. 1031/2014.
- (4) Ținând seama de cantitățile estimate a fi afectate de interdicție, asistența financiară a Uniunii ar trebui prelungită în funcție de cantitățile de produse vizate. În lunile enumerate în continuare, calcularea acestor cantități ar trebui realizată pentru fiecare stat membru în parte, în funcție de media exporturilor sale de produse vizate către Rusia în ultimii trei ani: aprilie și mai în cazul fructelor și ianuarie-mai în cazul legumelor. În plus, având în vedere exportul lor sezonier, lămâile clasificate la codul NC 0805 50 10 ar trebui adăugate la lista produselor eligibile pentru sprijin în temeiul Regulamentului delegat (UE) nr. 1031/2014.
- (5) Regulamentul delegat (UE) nr. 1031/2014 ar trebui, prin urmare, modificat în consecință.
- (6) Pentru a avea un impact imediat asupra pieței și pentru a contribui la stabilizarea prețurilor, prezentul regulament ar trebui să intre în vigoare la data publicării sale,

ADOPTĂ PREZENTUL REGULAMENT:

*Articolul 1***Modificarea Regulamentului delegat (UE) nr. 1031/2014**

Regulamentul delegat (UE) nr. 1031/2014 se modifică după cum urmează:

1. Articolul 1 se modifică după cum urmează:

(a) la alineatul (2) se adaugă următoarea literă (r):

„(r) lămâile clasificate la codul NC 0805 50 10.”;

<sup>(1)</sup> JO L 347, 20.12.2013, p. 671.<sup>(2)</sup> Regulamentul delegat (UE) nr. 932/2014 al Comisiei din 29 august 2014 de stabilire a unor măsuri excepționale cu caracter temporar de sprijinire a producătorilor de anumite fructe și legume și de modificare a Regulamentului delegat (UE) nr. 913/2014 (JO L 259, 30.8.2014, p. 2).<sup>(3)</sup> Regulamentul delegat (UE) nr. 1031/2014 al Comisiei din 29 septembrie 2014 de stabilire a unor măsuri de sprijin excepționale cu caracter temporar suplimentare pentru producătorii de anumite fructe și legume (JO L 284, 30.9.2014, p. 22).

(b) alineatul (3) se înlocuiește cu următorul text:

„(3) Sprijinul menționat la alineatul (1) acoperă activitățile desfășurate în perioada împărțită după cum urmează:

(a) perioada cuprinsă între 30 septembrie 2014 și data la care cantitățile menționate la articolul 2 alineatul (1) au fost epuizate în fiecare stat membru vizat sau data de 31 decembrie 2014, oricare dintre acestea survine prima;

(b) perioada cuprinsă între 1 ianuarie 2015 și data la care cantitățile menționate la articolul 2 alineatul (1) au fost epuizate în fiecare stat membru vizat sau data de 30 iunie 2015, oricare dintre acestea survine prima.”

2. La articolul 2, alineatul (1) se înlocuiește cu următorul text:

„(1) Sprijinul menționat la articolul 1 alineatul (1) este pus la dispoziția statelor membre pentru următoarele cantități de produse:

(a) pentru perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (a), cantitățile prevăzute în anexa I;

(b) pentru perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (b), cantitățile prevăzute în anexa Ia.

Pentru perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (a), acest sprijin este de asemenea disponibil, în toate statele membre, pentru operațiuni de retragere, de recoltare înainte de coacere sau de nerecoltare privind unul sau mai multe dintre produsele menționate la articolul 1 alineatul (2), după cum stabilește statul membru în cauză, cu condiția ca respectiva cantitate suplimentară să nu depășească 3 000 de tone per stat membru.”

3. Articolul 9 se modifică după cum urmează:

(a) alineatele (1) și (2) se înlocuiesc cu următorul text:

„(1) Organizațiile de producători solicită plata asistenței financiare din partea Uniunii, menționată la articolele 4, 5 și 6, până la 31 ianuarie 2015 în ceea ce privește operațiunile efectuate în perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (a) și până la 31 iulie 2015 în ceea ce privește operațiunile efectuate în perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (b).

(2) Organizațiile de producători solicită plata asistenței financiare totale din partea Uniunii, menționată la articolele 4 și 6 din prezentul regulament, în conformitate cu procedura menționată la articolul 72 din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 până la 31 ianuarie 2015 în ceea ce privește operațiunile efectuate în perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (a) și până la 31 iulie 2015 în ceea ce privește operațiunile efectuate în perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (b) din prezentul regulament.”;

(b) la alineatul (3), cuvintele „până la data menționată la alineatul (1)” se înlocuiesc cu „până la datele menționate la alineatul (1)”.

4. La articolul 10 alineatul (1), partea introductivă a primului paragraf se înlocuiește cu următorul text:

„Statele membre notifică Comisiei, până la 30 septembrie 2014, 15 octombrie 2014, 31 octombrie 2014, 15 noiembrie 2014, 30 noiembrie 2014, 15 decembrie 2014, 31 decembrie 2014, 15 ianuarie 2015, 31 ianuarie 2015 și 15 februarie 2015 în ceea ce privește perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (a) și până la 30 septembrie 2015, până la a cincisprezecea zi și până la ultima zi a fiecărei luni în ceea ce privește perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (b), următoarele informații pentru fiecare produs:”.

5. Articolul 11 se înlocuiește cu următorul text:

„Articolul 11

#### **Plata asistenței financiare din partea Uniunii**

Cheltuielile suportate de statele membre în legătură cu plățile în temeiul prezentului regulament sunt eligibile pentru asistență financiară din partea Uniunii numai dacă au fost efectuate până la următoarele date:

(a) 30 iunie 2015 în ceea ce privește operațiunile efectuate în perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (a);

(b) 30 septembrie 2015 în ceea ce privește operațiunile efectuate în perioada menționată la articolul 1 alineatul (3) litera (b).”

6. Titlul anexei I se înlocuiește cu textul următor:

„Cantitățile maxime de produse alocate pentru fiecare stat membru, menționate la articolul 2 alineatul (1) litera (a)”.

7. Se inserează o nouă anexă Ia, al cărei text este prevăzut în anexa I la prezentul regulament;

8. Anexele III și IV se înlocuiesc cu textul din anexa II la prezentul regulament.

#### *Articolul 2*

#### **Intrare în vigoare**

Prezentul regulament intră în vigoare la data publicării în *Jurnalul Oficial al Uniunii Europene*.

Prezentul regulament este obligatoriu în toate elementele sale și se aplică direct în toate statele membre.

Adoptat la Bruxelles, 19 decembrie 2014.

*Pentru Comisie*  
*Președintele*  
Jean-Claude JUNCKER

---

## ANEXA I

## „ANEXA Ia

**Cantitățile maxime de produse alocate pentru fiecare stat membru, menționate la articolul 2 alineatul (1) litera (b)**

(tone)	Mere și pere	Prune, struguri de masă și kiwi	Tomate, morcovi, ardei dulci, castraveți și cornișoni	Portocale, clementine, mandarine și lămâi
Belgia	21 200	0	13 200	0
Germania	3 450	0	0	0
Grecia	200	3 100	2 000	0
Spania	300	0	26 650	15 775
Franța	3 800	0	1 450	0
Italia	8 400	3 800	0	0
Cipru	0	0	0	1 750
Lituania	0	0	6 000	0
Țările de Jos	9 700	0	24 650	0
Austria	500	0	0	0
Polonia	155 700	0	18 650	0
Portugalia	350	0	0	0”

**Formularele-tip pentru notificări, menționate la articolul 10**  
 NOTIFICARE PRIVIND RETRAGERILE DE PE PIAȚĂ — DISTRIBUIRE GRATUITĂ

Stat membru: .....

Perioada vizată: .....

Data: .....

Produsul	Organizații de producători					Producători care nu sunt membri ai unei organizații					Cantități totale (t)	Total asistență financiară din partea Uniunii (EUR)
	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)				Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)					
		retragere	transport	sortare și ambalare	TOTAL		retragere	transport	sortare și ambalare	TOTAL		
(a)	(b)	(c)	(d)	(e) = (b) + (c) + (d)	(f)	(g)	(h)	(i)	(j) = (g) + (h) + (i)	(k) = (a) + (f)	(l) = (e) + (j)	
Mere												
Pere												
<b>Total mere și pere</b>												
Tomate												
Morcovi												
Ardei dulci												
Castraveți și cornișoni												
<b>Total legume</b>												
Prune												
Struguri de masă proaspeți												
Kiwi												
<b>Total alte fructe</b>												

Produsul	Organizații de producători				Producători care nu sunt membri ai unei organizații					Cantități totale (t)	Total asistență financiară din partea Uniunii (EUR)	
	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)				Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)					
		retragere	transport	sortare și ambalare	TOTAL		retragere	transport	sortare și ambalare			TOTAL
(a)	(b)	(c)	(d)	(e) = (b) + (c) + (d)	(f)	(g)	(h)	(i)	(j) = (g) + (h) + (i)	(k) = (a) + (f)	(l) = (e) + (j)	
Portocale												
Clementine												
Mandarine												
Lămâi												
<b>Total citrice</b>												
Verze												
Conopidă și conopidă broccoli												
Ciuperci												
Fructe de tip bacă												
<b>Total altele</b>												
<b>TOTAL</b>												

\* Pentru fiecare notificare trebuie completată o foaie Excel diferită.

NOTIFICARE PRIVIND RETRAGERILE DE PE PIAȚĂ — ALTE DESTINAȚII

Stat membru: .....

Perioada vizată: .....

Data: .....

Produsul	Organizații de producători		Producători care nu sunt membri ai unei organizații		Cantități totale (t)	Total asistență financiară din partea Uniunii (EUR)
	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)		
	(a)	(b)	(c)	(d)		
Mere					(e) = (a) + (c)	(f) = (b) + (d)
Pere						
<b>Total mere și pere</b>						
Tomate						
Morcovi						
Ardei dulci						
Castraveți și cornișoni						
<b>Total legume</b>						
Prune						
Struguri de masă proaspeți						
Kiwi						
<b>Total alte fructe</b>						
Portocale						
Clementine						
Mandarine						
Lămâi						
<b>Total citrice</b>						
Verze						
Conopidă și conopidă broccoli						

Produsul	Organizații de producători		Producători care nu sunt membri ai unei organizații		Cantități totale (t)	Total asistență financiară din partea Uniunii (EUR)
	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)		
	(a)	(b)	(c)	(d)		
Ciuperci					(e) = (a) + (c)	(f) = (b) + (d)
Fructe de tip bacă						
<b>Total altele</b>						
<b>TOTAL</b>						

\* Pentru fiecare notificare trebuie completată o foaie Excel diferită.



NOTIFICARE PRIVIND NERECOLTAREA ȘI RECOLTAREA ÎNAINTE DE COACERE

Stat membru: .....

Perioada vizată: .....

Data: .....

Produsul	Organizații de producători			Producători care nu sunt membri ai unei organizații			Cantități totale (t)	Total asistență financiară din partea Uniunii (EUR)
	Suprafață (ha)	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)	Suprafață (ha)	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)		
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)		
Mere							(g) = (b) + (e)	(h) = (c) + (f)
Pere								
<b>Total mere și pere</b>								
Tomate								
Morcovi								
Ardei dulci								
Castraveți și cornișoni								
<b>Total legume</b>								
Prune								
Struguri de masă proaspeți								
Kiwi								
<b>Total alte fructe</b>								
Portocale								
Clementine								
Mandarine								
Lămâi								
<b>Total citrice</b>								
Verze								
Conopidă și conopidă broccoli								

Produsul	Organizații de producători			Producători care nu sunt membri ai unei organizații			Cantități totale (t)	Total asistență financiară din partea Uniunii (EUR)
	Suprafață (ha)	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)	Suprafață (ha)	Cantități (t)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR)		
	(a)	(b)	(c)	(d)	(e)	(f)		
Ciuperci							(g) = (b) + (e)	(h) = (c) + (f)
Fruite de tip bacă								
<b>Total altele</b>								
<b>TOTAL</b>								

\* Pentru fiecare notificare trebuie completată o foaie Excel diferită.

## ANEXA IV

## TABELELE CARE TREBUIE TRANSMISE CU OCAZIA PRIMEI NOTIFICĂRI, MENȚIONATE LA ARTICOLUL 10 ALINEATUL (1)

## RETRAGERI DE PE PIAȚĂ — ALTE DESTINAȚII

**Sumele maxime ale sprijinului stabilite de statul membru în conformitate cu articolul 79 alineatul (1) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 și cu articolele 4 și 5 din prezentul regulament**

Stat membru: .....		Data: .....
Produsul	Contribuția organizației de producători (EUR/100 kg)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR/100 kg)
Mere		
Pere		
Tomate		
Morcovi		
Verze		
Ardei dulci		
Conopidă și conopidă broccoli		
Castraveți și cornișoni		
Ciuperci		
Prune		
Fructe de tip bacă		
Struguri de masă proaspeți		
Kiwi		
Portocale		
Clementine		
Mandarine		
Lămâi		

## NERECOLTAREA ȘI RECOLTAREA ÎNAINTE DE COACERE

**Sumele maxime ale sprijinului stabilite de statul membru în conformitate cu articolul 85 alineatul (4) din Regulamentul de punere în aplicare (UE) nr. 543/2011 și cu articolul 6 din prezentul regulament**

20.12.2014

RO

Jurnalul Oficial al Uniunii Europene

L 366/31

Stat membru: .....	Data: .....		Data: .....	
	În aer liber		În seră	
Produsul	Contribuția organizației de producători (EUR/ha)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR/ha)	Contribuția organizației de producători (EUR/ha)	Asistență financiară din partea Uniunii (EUR/ha)
Mere				
Pere				
Tomate				
Morcovi				
Verze				
Ardei dulci				
Conopidă și conopidă broccoli				
Castraveți și cornișoni				
Ciuperci				
Prune				
Fructe de tip bacă				
Struguri de masă proaspeți				
Kiwi				
Portocale				
Clementine				
Mandarine				
Lămâi				